Customer service

USA customers email our grooming gurus at **support@manscaped.com** or go to **manscaped.com/pages/help**, and we'll be there for you.

Canada customers email our grooming gurus at **ca@manscaped.com** or go to **ca.manscaped.com/pages/help**.

Service à la clientèle

FR | *Des questions, des commentaires, des éloges? Envoyez un courriel à nos experts du poil à l'adresse* **ca.fr@manscaped.com** *ou rendez-vous sur* **ca.manscaped.com/fr/pages/help** *et nous serons heureux de vous aider.*

Atención al Cliente

ES | *¿Preguntas, comentarios, elogios? Envía un mensaje de correo electrónico a nuestros gurús del cuidado personal a* **support.es@manscaped.com** *o visita* **manscaped.com/es/pages/help** *y estaremos a tu disposición.*

Thank you for choosing

Merci d'avoir choisi

¡Gracias por elegir

MANSCAPED™

MANSCAPED.COM

Important safety instructions

For household use only. When using an electric product, always follow basic precautions, including the following. Read all instructions before using The Beard Hedger™ trimmer.
Save these instructions for future reference.

WARNING

To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury:

- Use this product only for its intended household use as described in this manual.
- This trimmer is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the trimmer by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This trimmer is intended to cut hair and can cut skin if not used carefully. Do not use attachments not specified by the manufacturer.
- This trimmer is for personal use only. Do not use it on animals or share with others.
- Always attach the USB-C cord to the trimmer first, then to the outlet.
- Never use the trimmer if it has a damaged power cord or damaged power adapter, if it is not working properly, if it has been damaged, or after the charging cord has been dropped into water. Contact MANSCAPED™ customer service to determine if the product is under warranty.
- Keep the charging cord away from heated surfaces. Do not place anything heavy on or pinch the power cord.
- To prevent possible damage to the power cord, do not wrap it around the product.
- This product is for use on human hair only. Do not use the product for any other purpose.
- Always wash the product, attachments, and power cord in a moisture-free area. Make sure the cord is disconnected from the product.
- Only use original accessories or consumables. Only use a detachable cord.
- Charge, use, and store the product at a temperature between 41 °F / 5 °C and 95 °F / 35 °C.
- Keep trimmer and batteries away from fire and do not expose them to direct sunlight or high temperatures.
- If trimmer becomes abnormally hot or smelly, changes color or if charging takes longer than usual, stop using and charging the product and contact us.
- Do not place trimmers or their batteries in microwave ovens or in induction cookers.
- Do not open, modify, pierce, damage, or dismantle the trimmer or battery to prevent batteries from heating up or releasing toxic or hazardous substances. Do not short-circuit, overcharge, or reverse charge batteries.
- If batteries are damaged or leaking, avoid contact with the skin or eyes. If this occurs, immediately rinse well with water, and seek medical care.
- Keep the air openings free of lint, hair and similar objects.
- Never drop or insert any object into any opening.
- Do not operate or plug in trimmer where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
- Always check the blade and trimming guard before using the trimmer. Do not use the trimmer if the blade or guard are damaged, as injury may occur.
- Always store the trimmer, accessories, and power cord in a moisture-free area. Make sure the cord is disconnected from the trimmer.
- To recharge the battery, only use the detachable supply unit provided with the trimmer (Model TPA-181A050100UU01)

IMPORTANT: Charge only with the provided USB-C cable and adapter (if any). Do not immerse the trimmer into water while charging. Do not immerse USB-C cable and adapter into water at any time. Use of equipment that does not conform to this instruction has the potential to cause hazard.

DANGER

To reduce the risk of electric shock:

- Do not reach for a trimmer, if connected to a power outlet, that has fallen into water. Unplug immediately.
- Do not place or store the charging cord where it can fall or be pulled into a tub or sink. Do not place or drop into water or other liquid.
- Always unplug from the electrical outlet immediately after charging.
- Always unplug the trimmer from the electrical outlet before cleaning it in water.

BATTERY

This trimmer contains 1 non-replaceable, Li-ion battery and contains materials that are hazardous to the environment.

This symbol means that according to local laws and regulations your product and/or its battery must be disposed of separately from household waste. When this trimmer is at the end of its life, completely discharge the battery and dispose of it at an E-Waste recycling site.

The Beard Hedger™ trimmer is designed in California, crafted and assembled in China. Distributed by MANSCAPED, Inc., San Diego, CA 92131.
© 2022 Manscaped, LLC. All rights reserved. MANSCAPED™, the MANSCAPED™ logo, and The Beard Hedger™ are trademarks of MANSCAPED, LLC, registered in the U.S. and other countries.

V02

Instructions de sécurité importantes

Pour usage au foyer uniquement. Lorsque vous utilisez un appareil ménager électrique, suivez toujours des précautions de base, notamment : lisez toutes les instructions avant d'utiliser la tondeuse The Beard Hedger™.
Conservez ces instructions pour consultation ultérieure.

AVERTISSEMENT

Pour réduire le risque de brûlures, d'électrisation ou d'accident corporel :

- Utilisez ce produit uniquement pour son usage prévu au foyer, comme décrit dans le présent guide.
- Cette tondeuse n'est pas destinée à être utilisée par des personnes (notamment des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, sauf sous la supervision ou avec des instructions concernant l'utilisation de la tondeuse par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil ménager.
- Cette tondeuse est destinée à couper les cheveux, et risque d'entailler la peau si elle n'est pas utilisée avec prudence. N'utilisez pas d'accessoires non spécifiés par le fabricant.
- Cette tondeuse est destinée uniquement à un usage personnel. Ne l'utilisez pas sur les animaux et ne la partagez pas avec d'autres personnes.
- Fixez toujours le cordon électrique USB-C à la tondeuse d'abord, puis au prise électrique.
- N'utilisez jamais la tondeuse si le cordon électrique ou l'adaptateur d'alimentation est endommagé, si elle ne fonctionne pas correctement, si elle a été endommagée ou si le câble de recharge est tombé à l'eau. Communiquez avec le service à la clientèle de MANSCAPED™ pour savoir si votre produit est sous garantie.
- Gardez le câble de recharge à l'écart des surfaces de chauffe. Ne placez rien de lourd sur le câble de recharge et évitez de le pincer.
- Pour éviter d'endommager le câble de recharge, ne l'enroulez pas autour du produit.
- Ce produit est destiné à être utilisé sur des cheveux humains uniquement. N'utilisez pas le produit à d'autres fins.
- Rangez toujours la tondeuse, les accessoires et le câble de recharge dans un endroit non humide. Assurez-vous que le cordon est débranché de l'appareil.
- N'utilisez que des accessoires ou des consommables d'origine. Utilisez uniquement un cordon amovible.
- Chargez, utilisez et rangez le produit à une température comprise entre 41 °F / 5 °C et 95 °F / 35 °C.
- Conservez la tondeuse et les piles loin du feu et ne les exposez pas à la lumière directe du soleil ou à des températures élevées.
- Si la tondeuse devient anormalement chaude ou malodorante, changez de couleur ou si le chargement prend plus de temps que d'habitude, arrêtez d'utiliser et de charger l'appareil ménager et contactez-nous.
- Ne placez pas les tondeuses ou leurs batteries dans des fours à micro-ondes ou sur des cuiseurs à induction.
- N'ouvrez pas, ne modifiez pas, ne percez pas, n'endommagez pas et ne démontez pas la tondeuse ou la batterie pour éviter que les batteries ne chauffent ou ne libèrent des substances toxiques ou dangereuses. Ne pas court-circuiter, surcharger ou inverser la charge des batteries.
- Si les piles sont endommagées ou coulent, évitez tout contact avec la peau ou les yeux. Si cela se produit, rincez immédiatement et abondamment à l'eau, et consultez un médecin.
- Gardez les évents exempts de peluches, de cheveux et d'autres objets semblables.
- Ne faites pas tomber ni n'insérez des objets dans une ouverture.
- N'utilisez pas et ne branchez pas la tondeuse dans un endroit où des produits aérosol (de vaporisation) sont utilisés ou dans lequel de l'oxygène est administré.
- Vérifiez toujours la lame et le protecteur de tondeuse avant d'utiliser la tondeuse. N'utilisez pas la tondeuse si la lame ou le protecteur sont endommagés, car cela peut entraîner des blessures.
- Rangez toujours la tondeuse, les accessoires et le cordon d'alimentation dans un endroit non humide. Assurez-vous que le cordon est débranché de la tondeuse.
- Pour recharger la batterie, utilisez uniquement l'unité de chargement détachable fournie avec la tondeuse. (Modèl TPA-181A050100UU01)

IMPORTANT : Rechargez uniquement avec le câble USB-C et l'adaptateur (le cas échéant) fournis. Ne plongez pas la tondeuse dans l'eau pendant la recharge. Ne plongez jamais le câble USB-C et l'adaptateur dans l'eau. L'utilisation d'un équipement qui n'est pas conforme à ces instructions peut entraîner des risques.

DANGER

Pour réduire le risque d'électrisation :

- Ne touchez pas une tondeuse branchée à une prise de courant si elle est tombée à l'eau. Débranchez-la immédiatement.
- Ne placez pas et ne rangez pas le câble de recharge de la tondeuse dans un endroit où il peut tomber dans une baignoire ou un lavabo. Ne les placez pas et ne les faites pas tomber dans l'eau ou un autre liquide.
- Débranchez toujours la tondeuse de la prise électrique immédiatement après le chargement.
- Débranchez toujours la tondeuse de la prise électrique avant de la nettoyer dans l'eau.

BATTERIE

Ce rasoir vous offre une batterie de li-ion non remplaçable et qui peut contenir des matières dangereuses pour l'environnement

Le symbole signifie que selon les lois et les réglementations locales, votre produit et/ou sa batterie doivent être jetés séparément des déchets ménagers. Lorsque le rasoir aura atteint sa fin de vie utile, déchargez complètement la batterie avant de mettre au rebut dans un centre de traitement des déchets reconnu.

La tondeuse The Beard Hedger™ est conçue en Californie, fabriquée et assemblée en Chine. Distribué par MANSCAPED, Inc. San Diego, CA 92131.
© 2022 MANSCAPED, LLC. Tous droits réservés. MANSCAPED™, le logo MANSCAPED™, Le Beard Hedger™ sont des marques de commerce de MANSCAPED LLC, enregistrées aux États-Unis et dans d'autres pays.

Instrucciones de seguridad importantes

Solo para uso doméstico. Cuando utilices un producto eléctrico, sigue siempre las precauciones básicas, incluidas las siguientes. Lee todas las instrucciones antes de usar la recortadora The Beard Hedger™.
Guarda estas instrucciones para futuras consultas.

ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de quemaduras, incendios, descargas eléctricas o lesiones:

- Este producto es exclusivamente para uso doméstico, como se describe en este manual.
- Esta recortadora no está diseñada para que la utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso de la recortadora por parte de una persona responsable de su seguridad. Los niños deben ser supervisados para garantizar que no jueguen con el aparato.
- Esta recortadora está diseñada para cortar el vello y puede causar cortes en la piel si no se usa con cuidado. No usar accesorios no especificados por el fabricante.
- Esta recortadora es solo para uso personal. No la uses en animales ni la compartas con otras personas.
- Siempre conéctala el cable USB-C a la recortadora primero y, luego, al toma de corriente.
- Nunca usar la recortadora si tiene un cable de alimentación o un adaptador de corriente dañado, si no funciona correctamente, si presenta daños o si el cable de carga entró en contacto con agua. Comunícate con Atención al Cliente de MANSCAPED™ para determinar si el producto está en garantía.
- Mantén el cable de carga alejado de superficies calientes. No coloques nada pesado sobre el cable de alimentación ni lo pellizques.
- Para evitar posibles daños al cable de alimentación, no lo enrolles alrededor del producto.
- Este producto se debe usar en vello humano únicamente. No uses el producto para ningún otro propósito.
- Guarda siempre el producto, los accesorios y el cable de alimentación en un lugar sin humedad. Asegúrate de que el cable esté desconectado del producto.
- Usa únicamente los insumos o los accesorios originales. Usa únicamente un cable desmontable.
- Carga, usa y almacena el producto a una temperatura entre 41 °F/5 °C y 95 °F/35 °C.
- Mantén la recortadora y las baterías alejadas del fuego y no las expongas a la luz directa ni a altas temperaturas.
- Si la recortadora está excesivamente caliente o desprende olor, cambia de color o si la carga demora más de lo habitual, deja de usar y cargar el producto y comunícate con nosotros.
- No coloques las recortadoras o las baterías en hornos microondas ni en cocinas de inducción.
- No abras, modifiques, perfores, dañes ni desarmes la recortadora o la batería para evitar que las baterías se calienten o liberen sustancias tóxicas o perjudiciales. No provoques un cortocircuito, sobrecargas ni invierras la posición de las baterías de carga.
- Si las baterías tienen daños o filtraciones, evita el contacto con la piel o los ojos. Si esto ocurre, enjuaga de inmediato con agua y busca atención médica.
- Cuando manipulas baterías, asegúrate de que tus manos, la recortadora y la batería estén secas.
- Para evitar un cortocircuito accidental después de quitar la batería, no permitas que los terminales hagan contacto con objetos metálicos (por ejemplo, monedas, horquillas, anillos). No envuelvas las baterías en papel de aluminio. Coloca cinta en los terminales de las baterías o colócalas en una bolsa antes de desecharlas.
- Mantén los orificios de ventilación libres de peluza, vello y objetos similares.
- No permitas que se caiga ni inserte objetos en los orificios.
- No operes ni conectes la recortadora donde se estén usando productos en aerosol (spray) o donde se esté administrando oxígeno.
- Siempre revisa la cuchilla y el alza antes de usar la recortadora. No utilices la recortadora si la cuchilla o el alza están dañados, ya que pueden producirse lesiones.
- Guarda siempre la recortadora, los accesorios y el cable de alimentación en un lugar sin humedad. Asegúrate de que el cable esté desconectado de la recortadora.
- Para recargar la batería, utiliza únicamente la unidad de suministro desmontable que incluye con la recortadora. (Model TPA-181A050100UU01)

IMPORTANTE: Carga únicamente con el cable USB-C y el adaptador proporcionados (si hubiera). No sumerjas la recortadora en agua mientras se carga. No sumerjas el cable USB-C o el adaptador en agua en ningún momento. El uso del equipo que no cumpla con esta instrucción puede causar daños.

PELIGRO

Para reducir el riesgo de descarga eléctrica:

- No toques la recortadora si está conectada a una toma de corriente que se haya caído al agua. Desenchúfala inmediatamente.
- No coloques ni guardes el cable de carga donde pueda caerse o ser arrastrado dentro de una bañera o lavabo. No la coloques ni la dejes caer en el agua u otro líquido.
- Desenchufa siempre de la toma de corriente inmediatamente después de completar la carga.
- Desenchufa siempre la recortadora de la toma de corriente antes de limpiarla con agua.

BATERÍA

Este recortadora contiene 1 no reemplazable , batería de batería de iones de litio y contiene materiales que son peligrosos para el medio ambiente

El símbolo indica que, de acuerdo con las normativas y legislación local, tu producto o su batería deben desecharse por separado de la basura doméstica. Cuando la afeitadora haya llegado al final de su vida útil, descargue completamente la batería antes de desecharla en un centro de eliminación de reciclaje de desechos electrónicos.

La recortadora The Beard Hedger™ está diseñada en California, fabricada y ensamblada en China. Distribuida por MANSCAPED, Inc., San Diego, CA 92131.
© 2022 MANSCAPED, LLC. Todos los derechos reservados. MANSCAPED™, el logotipo de MANSCAPED™, y Le Beard Hedger™ son marcas comerciales de MANSCAPED, LLC, registrada en los Estados Unidos y otros países.

MANSCAPED™

Hedge your beard

THE BEARD HEDGER™

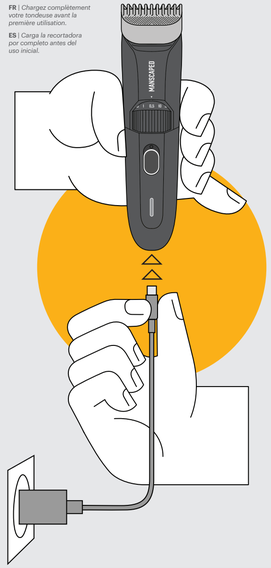
User Guide

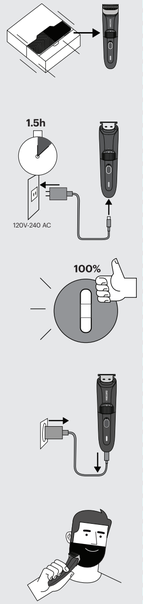
Guide de l'utilisateur | Guía del usuario

Charge it before first use

FR | *Chargez complètement votre tondeuse avant la première utilisation.*

ES | *Carga la recortadora por completo antes del uso inicial.*

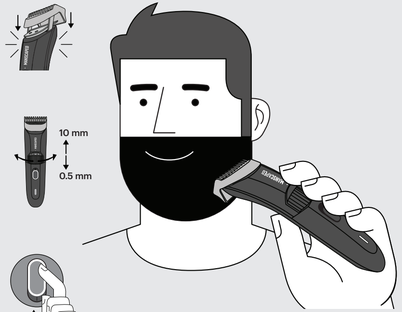




Trimming

Coupe | Recorte

Don't use while charging.
FR | *N'utilisez pas lorsqu'il est branché.*
ES | *No la utilice mientras esté enchufada.*



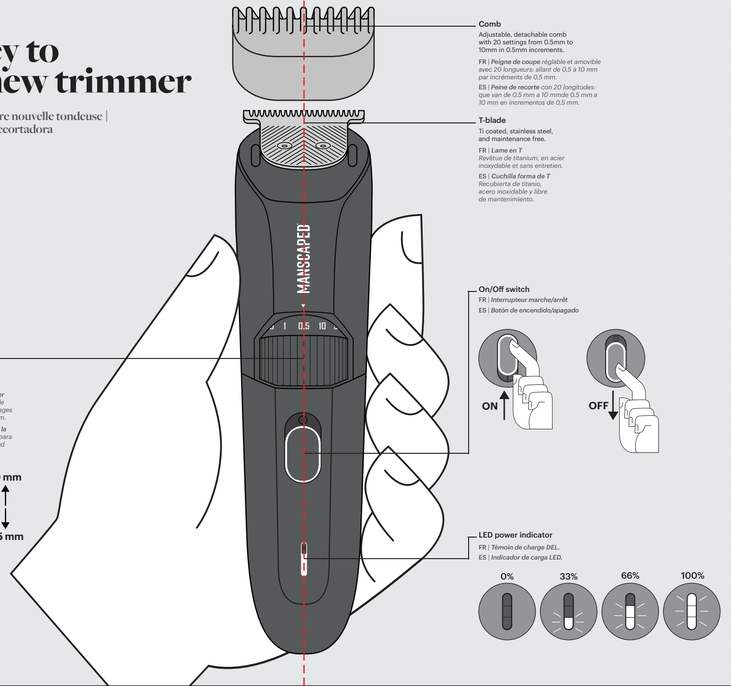
Trimmer is designed to trim to the device's shortest setting of 0.5mm without removing the comb. Just turn the zoom wheel to "0.5".

FR | *La tondeuse est conçue pour couper au réglage le plus court de 0.5 mm sans retirer le peigne. Tournez simplement la molette de zoom sur "0.5".*

ES | *Trimmer está diseñado para recortar al ajuste más corto del dispositivo de 0.5 mm sin quitar el peine. Simplemente gire la rueda del zoom a "0.5".*

Say hey to your new trimmer

Dites bonjour à votre nouvelle tondeuse | Saluda a tu nueva recortadora



Comb
Adjustable, detachable comb with 20 settings from 0.5mm to 10mm in 0.5mm increments.

FR | *Peigne de coupe réglable et amovible avec 20 longueurs: allant de 0,5 à 10 mm par incréments de 0,5 mm.*

ES | *Peine de recorte con 20 longitudes: que van de 0.5 mm a 10 mmde 0.5 mm a 10 mm en incrementos de 0,5 mm.*

T-blade
Ti coated, stainless steel, and maintenance free.

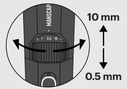
FR | *Lame en T*
Revêtue de titanium, en acier inoxydable et sans entretien.

ES | *Cuchilla forma de T*
Recubierta de titanio, acero inoxidable y libre de mantenimiento.

Zoom wheel to adjust length
Turn the zoom wheel to adjust the comb length settings from 0.5 mm to 10 mm.

FR | *Molette de zoom pour ajuster la longueur. Tournez la molette de zoom pour choisir parmi 20 réglages de longueur allant de 0,5 à 10 mm.*

ES | *Rueda de zoom para ajustar la longitud. Gire la rueda de zoom para elegir entre 20 ajustes de longitud que van de 0.5 mm a 10 mm.*



On/Off switch
FR | *Interrupteur marche/arrêt*
ES | *Botón de encendido/apagado*

LED power indicator
FR | *Témoin de charge DEL.*
ES | *Indicador de carga LED.*

Removing & installing the comb

Retirer & installer le peigne | Retire e instale el peine

TURN OFF
FR | *Éteindre*
ES | *Apagado*

UNPLUG
FR | *Débranché*
ES | *Desenchufado*

Install comb by gently pressing it into the slot, clips first, until it clicks.

To remove, hold comb by its sides and gently wiggle it out.

FR | *Installez le peigne de coupe en le pressant doucement dans la fente, en commençant par les ailettes, jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Pour retirer le peigne, tenez-le par les côtés et remuez-le doucement.*

ES | *Instale el peine de recorte presionándolo suavemente en la ranura, sujetando primero, hasta que haga clic. Para retirar el peine, sosténgalo por los lados y sacúdalo suavemente.*

Never pull at the flexible top of the comb. Always pull at the sides.
Comb can be removed at any position/length setting.

FR | *Ne tirez jamais sur la partie supérieure flexible du peigne. Tirez toujours sur les côtés. Le peigne peut être retiré dans n'importe quelle position/longueur.*

ES | *Nunca tire de la parte superior flexible del peine. Jale siempre de los lados. El peine se puede quitar en cualquier posición/longitud.*

Cleaning

Nettoyage | Limpieza

TURN OFF
FR | *Éteindre*
ES | *Apagado*

UNPLUG
FR | *Débranché*
ES | *Desenchufado*

1. Remove the comb.

2. Remove the blade.
Push top of the blade with your thumb in the direction of the arrow to snap it out.

3. Rinse blade under running water.

4. Rinse comb under running water.

5. Let blade and comb air dry.

6. Replace the blade.
Put blade into trimmer body with blade-side up and press it back until it snaps in place.

7. Replace comb.

8. Store dry trimmer in case.

FR | *1. Retirez le peigne. 2. Retirez la lame - Poussez le haut de la lame avec votre pouce dans le sens de la flèche pour la dégager. 3. Rincez la lame sous l'eau courante. 4. Rincez le peigne sous l'eau courante. 5. Laissez la lame et le peigne sécher à l'air libre. 6. Replacez la lame - Placez la lame dans le corps de la tondeuse, côté lame vers le haut, et poussez-la vers l'arrière jusqu'à ce qu'elle se verrouille en place. 7. Replacez le peigne. 8. Rangez la tondeuse sèche dans son étui.*

ES | *1.Extrae el peine. 2. Extrae la cuchilla: Presiona la parte superior de la cuchilla con el pulgar hacia adelante en la dirección de la flecha para extraer la cuchilla. 3. Enjuaga la cuchilla con agua corriente. 4. Enjuaga el peine con agua corriente. 5. Deja que la cuchilla y el peine se sequen al aire. 6. Reemplaza la cuchilla: Coloca la cuchilla en la estructura de la recortadora con el lado de corte hacia arriba y presiona hacia atrás hasta que encaje. 7. Reemplaza el peine. 8. Guarda la recortadora en seco en el estuche.*

Never dry the trimmer blade teeth with a towel or tissue, it may damage the trimmer teeth.

FR | *Ne séchez jamais les dents de la lame de la tondeuse avec une serviette ou un mouchoir, car cela pourrait endommager la tondeuse.*

ES | *Nunca seque los dientes de la cuchilla de corte con una toalla o un pañuelo de papel, ya que podría dañar los dientes de corte.*